

Приложение II

Достоверность Священного Писания

Существуют два рода доказательств – научный и религиозный – того, что текст Священного Писания был тщательнейшим образом сохранён до наших дней.

1. Научные доказательства: существует большое количество ранних рукописей.

Конечно же, никакие оригинальные рукописи не могли сохраниться в течение многих веков по причине хрупкости материалов на которых были записаны тексты. И поэтому все те памятники древней литературы, которые мы сегодня имеем, сохранились благодаря труду переписчиков. Также и верующие во все века старались сохранить текст Священного Писания.

Самые ранние найденные фрагменты Инжила, датируются началом второго столетия. Некоторые из обнаруженных частей Инжила, написанных на папирусе (вид бумаги, сделанный из тростника), относятся ко второму или третьему веку. Самые ранние полные рукописи Инжила были написаны на пергаменте, материале, сделанном из шкур животных. Они датируются IV веком. Эти древние рукописи используются для уточнения текстов оригинала.

Не будет излишним сделать сравнительный анализ рукописей Инжила и других древних источников. В настоящее время существуют около 5300 древних греческих рукописей Инжила. К этому мы можем добавить более 10000 рукописей латинской Вульгаты (древний перевод Священного Писания), и свыше 9300 рукописей на других языках, включая эфиопский, славянский, армянский, сирийский, арабский, согдийский и персидский языки. В целом получается, что существует более 24000 древних рукописей, написанных на разных языках и сохранённых в различных географических регионах. Добавим также, что практически весь Инжил может быть восстановлен из сохранённых 36000 цитат из трудов, написанных ранними последователями Исы Масиха.¹

Сравните рукописи Инжила с трудами древнеримских авторов, живших примерно в то же самое время:

«Галльские войны» Цезаря, написанные между 59 и 50 годами до нашей эры, сохранились в большом количестве списков, но всего 9 или 10 из них отличаются достаточно высоким качеством, и самая ранняя из этих рукописей написана 900 лет спустя после смерти Цезаря. Из 142 книг «Римской истории» Ливия (59 год до н. э. – 17 г. н. э.), сохранилось лишь 35, которые дошли до нас в лучшем случае в 20 списках различного происхождения, причём самый ранний из них (с отрывками из книг III–VI) относится к IV веку. Из 14 книг «Истории» Тацита (около 100 г. н. э.) сохранилось лишь четыре с половиной; из 16 книг его «Анналов» 10 сохранилось целиком и две – частично. Весь текст этих сохранившихся фрагментов двух великих исторических трудов Тацита основан полностью на двух списках, одном – IX века, и одном – XI.²

Сегодня некоторые люди утверждают, что был найден самый достоверный источник Инжила. Это так называемое «Евангелие от Варнавы». Единственная существующая рукопись «Евангелия от Варнавы», датированная XVI веком, написана на итальянском языке. Всевозможные факты (например, то, что это «Евангелие» основано на «Божественной Комедии» Данте, написанной в XIII веке) подтверждают, что на самом деле этот документ – подделка и не имеет ничего общего с Барнабой (Варнава), упомянутым в Инжиле.³

¹ Макдауэлл Д. Неоспоримые свидетельства. Ист. свидетельства, факты, документы христианства. Пер. с англ. Бахыт Кенжеев. М., СП «Соваминко», 1992. С. 31–44.

² Макдауэлл Д. Неоспоримые свидетельства. Ист. свидетельства, факты, документы христианства. Пер. с англ. Бахыт Кенжеев. М., СП «Соваминко», 1992. С. 33.

³ McDowell J. *The Islam Debate*, (San Bernardino: Here's Life Publishers, Inc., 1983), pp. 90–102. Abdul-Ahad S., Gairdner W. H. T. *The Gospel of Barnabas: An Essay and Inquiry*, (Hyderabad: Prabha Printers, 1985).

Также существуют веские доказательства подлинности рукописей Таурата, Книги Пророков и Забура. Масореты, которые переписывали эти книги в VI-X веках, обращались с текстом с величайшим уважением:

«...масореты предприняли целый ряд подсчётов, не входящих в сферу общепринятой текстологии. Они пронумеровали стихи, слова и буквы каждой книги. Они высчитали, какое слово и какая буква находятся посередине каждой книги. Они пронумеровали стихи, содержавшие все буквы алфавита или определённое число букв и т. д. Мы можем справедливо счесть эту работу тривиальной, однако она обеспечила кропотливое внимание к точности передачи текста... Масоретов действительно волновало, чтобы ни одна точка, ни одна чёрточка, ни одна буква и ни один фрагмент буквы Закона не пропали или не потерялись».⁴

В свитках, найденных в пещерах Мёртвого моря, обнаружены рукописи с текстами Священного Писания, которые были написаны ещё до прихода Масиха. Они подтверждают тот факт, что текст, который существует в наше время, сохранился в отличном состоянии.

2. Духовные доказательства: Всевышний никогда не позволил бы Писанию, которое Он открыл человечеству, затеряться или исказиться.⁵

Писания трёх главных монотеистических религий (иудаизм, христианство и ислам) утверждают, что слово Всевышнего не будет искажено:

Утверждение иудаизма основано на стихе из Книги Пророков, Исаии 40:8:

«Трава засыхает, вянут цветы, а слово нашего Бога пребудет вовеки».

Христианское утверждение основано на стихе из Инжила, Мат. 5:18:

«Говорю вам истину: пока небо и земля не исчезнут, ни одна малейшая буква, ни одна чёрточка не исчезнет из Священного Писания – всё сбудется».

Мусульманское утверждение основано на Суре из Корана 6:115:

«Исполнилось Слово Всевышнего твоего истинное и справедливое. Никто не отменит слов Его. Всеслышающий Он, всеведущий!»⁶ (перевод Османова).

Также смотрите Суры 10:64 (65); 6:34.

Священное Писание не могло быть изменено

К сожалению, некоторые, кто не знает о вышесказанных доказательствах, учат, что текст Священного Писания был намеренно искажён. Если вспомнить о том, что в мире существует и существовало огромное количество рукописей, то становится очевидным невозможность такого тотального изменения. В древние времена практически невозможно было собрать всё то огромное множество существовавших на тот момент оригинальных рукописей и их копий, а также переводы на различные языки, как и цитаты других книг, написанные последователями Исы Масиха, на территории большого региона, чтобы исказить их.

Утверждение об искажении текста Писания не имеет под собой никакого основания. И те, кто учит противоположному, а также и все мы, должны помнить слова Исы Масиха: «Но говорю вам, что в Судный День люди дадут отчёт за каждое пустое слово, которое они сказали». (Инжил, Мат. 12:36).

⁴ Макдауэлл Д. Неоспоримые свидетельства. Ист. свидетельства, факты, документы христианства. Пер. с англ. Бахыт Кенжеев. М., СП «Соваминко», 1992. С. 47-48.

⁵ Конечно же во все времена были лжеучители, которые искажали Писание Всевышнего, но здесь имеется в виду, что истинное послание Всевышнего тщательнейшим образом сохранялось в среде верующих.

⁶ Заметьте, Коран утверждает, что Таурат, Забур и Инжил являются вдохновенным словом Аллаха, «ниспосланным людям». См. Коран 3:2 (3-4); 5:50 (46); 10:94; 4:161 (163).